in the chapel of Holme ton, in the diocese of York, in honour of Jesus Christ, the Virgin Mary and St. John the Apostle and Evangelist, at an altar of the said Apostle to be erected in the chapel, of one priest to be presented by the founders; and afterwards while they live, whenever the chantry fall void they shall present a chaplain within sixteen days of notice of the voidance, and if they do not the presentation for that turn shall devolve to the rector of Holme ton chapel and if he do not present within sixteen days, the presentation shall devolve on the archbishop of York, or, if he do not present within eight days on the chapter of the cathedral church of York, without prejudice, however, to the right of the founders while they live and the heirs of the said William de Hoton when they are no more, to present on another vacancy. The same priest shall celebrate mass daily at the altar of St. John, when erected, and in the meantime at the altar of St. Mary in the said chapel, for the souls of Thomas de Holaym and his benefactors, for the good estate of the said archbishop, John de Thoresby, and the founders, for their souls, when they are no more, and for the souls of Agnes Freboys and of the benefactors of the chantry, with the prayer Inclina Domine aurem tuam &c. He shall say also, according to the use of the church of York, the office of the dead, Placebo, Dirige and the commendation, at the due seasons.

For 4 mark to be paid to the king.


Sept. 26. Westminster. Mandate to admirals and others to permit Robert Braunche of Lenn and Simon de Gunton or their attorneys to export from the port of Lenn 300 quarters of wheat, which the king has granted that they may ship there for Holand or Zeeland. By C.

Sept. 27. Westminster. Grant, for life, to Richard de Pembrugg of 40l. yearly out of the farm or issues which the prior of Ware, an alien, has to pay the king yearly for the farm of his priory during the war with France, in lieu of a like grant of 30l. at the exchequer yearly for his stay with the king, lately granted him by letters patent, surrendered. If the priory pass out of the king’s hands whereby the said Richard cannot take the said 40l. yearly he shall then have the same at the exchequer. By p.s.

Sept. 28. Westminster. Pardon to Richard son of John le Clerc of the king’s suit for the death of John Gamelyn and of any consequent outlawry; as it has been testified before the king that he was indicted of malice and envy, and is no guilty. By p.s.

Sept. 26. Tower of London. Grant, for life, to Ellen de Maule, of 18l. 13s. 4d. at the exchequer yearly, in lieu of the like sum by the hands of the abbot and convent of Clyve, lately granted to her by letters patent, surrendered. By p.s.

Sept. 30. Westminster. Protection and safe conduct, until Christmas, for John Coupegorge king’s clerk, who lately came to England by the king’s order for his business, while staying in England and returning to Brittany, and for his man, horses, and harness.